

Trust.

START-LINE
TRANSMITTER AWRT-1000



USER MANUAL MULTI LANGUAGE



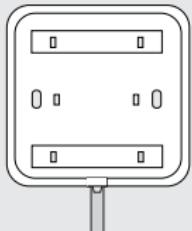
Item 71236 Version 1.0

Always read the instructions
before using this product

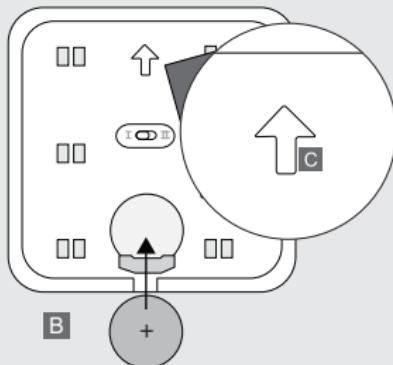
WIRELESS ROTARY BUTTON

AWRT-1000 WIRELESS ROTARY BUTTON

1

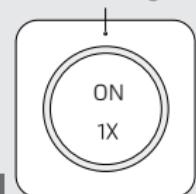


A



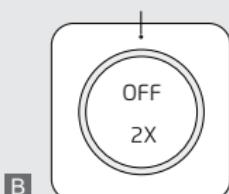
2

LED blinks 1x green



A

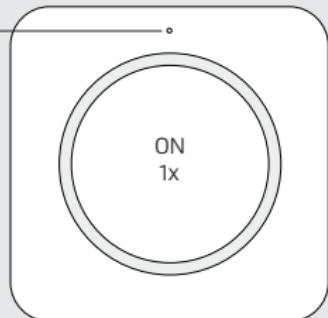
LED blinks 2x red



B

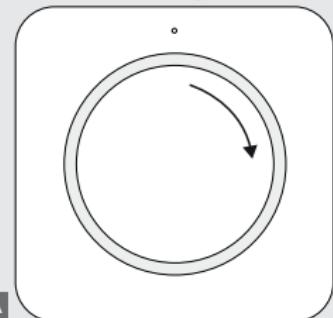
3

LED



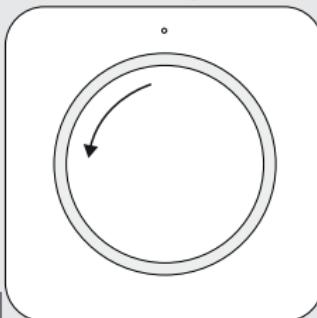
4

Increase brightness



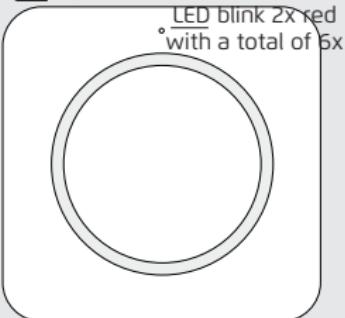
A

Decrease brightness

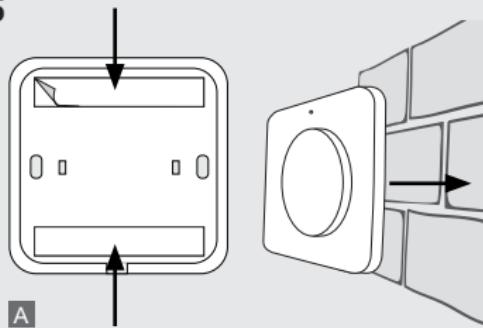


B

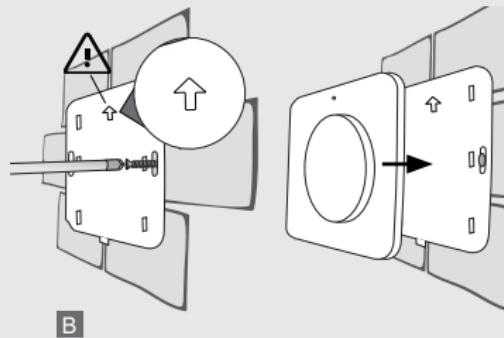
Optional



5



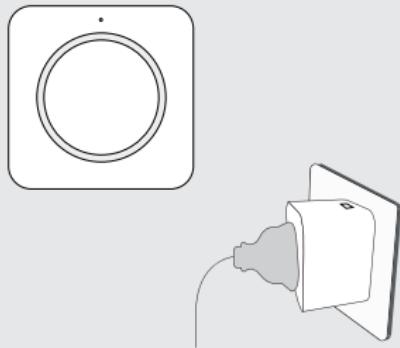
A



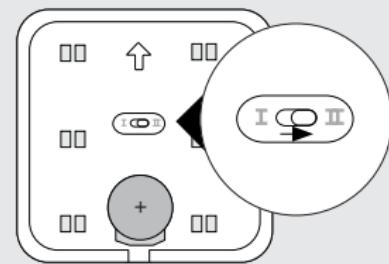
B

AWRT-1000 WIRELESS ROTARY BUTTON

Optional



Optional



AWRT-1000 WIRELESS ROTARY BUTTON

1. Insert/replace the battery

- A** Remove the back plate with a flat screwdriver by placing it at the bottom between the back and front plate of the rotary dimmer.
- B** Place a CR2032 battery in the rotary dimmer.
- C** Click the rotary dimmer back on the back plate. When replacing the back plate, make sure that the arrows on the back plate and in the rotary dimmer both point up.

2. Send ON-OFF signal

- A** Press the button on the rotary dimmer 1x shortly to send an ON signal. The LED on the dimmer flashes 1x green.
- B** Press the button on the rotary dimmer 2x shortly to send an OFF signal. The LED on the dimmer flashes 2x red.

3. Pair a Trust Smart Home receiver

- A** Activate the learning mode of the receiver (Consult the receivers manual on how to put it into the learning mode).
- B** When the learning mode is active, give an ON signal by pressing the button on the rotary dimmer once to pair it to the receiver. The LED on the rotary dimmer flashes 1x green.

4. Dim Trust Smart Home dimmer

Give an ON signal to switch on the lamp

- A** Turn the rotary dial to the right to increase the light intensity of the lamp
- B** Turn the rotary dial to the left to decrease the light intensity of the lamp



Optional: Follow below steps if you want to use the rotary dimmer to dim an ALED lamp.

- A** Remove the battery from the dimmer for 5 seconds. Place the battery back in the dimmer. (See step 1 "Insert / replace the battery").
- B** Give within 6 seconds after placing the battery an ON signal with the rotary dimmer and keep it pressed until the LED flashes 2x red (6 times).

To increase or decrease the brightness of an ALED lamp, turn the knob slowly to the right or left.

To return to the original settings, in step **B** keep pressing the rotary dial until the LED flashes 6x

5. Mount the rotary dimmer

A Mount the rotary dimmer with double-sided tape

If you want to mount the rotary dimmer using the supplied double-sided tape, apply the double-sided tape to the back plate of the rotary dimmer.

Place the rotary dimmer (with the LED on the top) at the desired location on a flat surface.

B Mount the rotary dimmer with screws

If you want to mount the rotary dimmer using the supplied screws, first remove the back plate from the rotary dimmer (see chapter 1 step **A**) and screw it tightly to the desired location.



When mounting, the arrow on the back plate must point upwards. Then click the rotary dimmer back on the back plate.

When mounting on a wall box, make sure it is placed at even height with the wall and that the back plate is hand-tightened to prevent bending of the back plate.

Optional: Unpair a Trust Smart Home receiver

Put the receiver in the learning mode (see the manual of the receiver for information on how to activate the learning mode).

When the receiver is in learning mode, send an OFF signal with the rotary dimmer. The LED on the rotary dimmer flashes 2x red.

Optional: Choose Dimming mode

 Note: Only for ACC-250-LD and ACM-250-LD: Switch to a different dimming mode for more dim steps. To switch to a different dimming mode, remove the back plate from the rotary dimmer. (See chapter 1 step A). After this move the switch from position 1 to position 2. Place the back plate back on the dimmer. To dim other Trust Smart Home dimmers, the rotary dimmer must be set to position 1.

1. Batterij plaatsen/vervangen

- A** Verwijder de achterplaat met een platte schroevendraaier door deze aan de onderkant tussen de achter en voorplaat van de wandschakelaar te plaatsen
- B** Plaats een CR2032 batterij in de wandschakelaar
- C** Klik de dimmer terug op de achterplaat. Zorg ervoor dat bij het terugplaatsen van de achterplaat de pijlen op de achterplaat en in de wandschakelaar beiden omhoog wijzen.

2. AAN-UIT signaal sturen

- A** Druk 1x kort op de draaiknop van de dimmer om een AAN signaal te sturen. De LED op de schakelaar knippert 1x groen
- B** Druk 2x kort op de draaiknop van de dimmer om een UIT-signaal te sturen. De LED op de dimmer knippert 2x rood.

3. Een Trust Smart Home ontvanger koppelen

- A** Activeer de leermodus van de ontvanger (Raadpleeg de handleiding van de ontvanger hoe deze in de leermodus moet worden gezet).
- B** Wanneer de leermodus actief is, geeft u een AAN-signaal door 1x op de draaiknop van de dimmer te drukken om deze te koppelen aan de ontvanger. De LED op de dimmer knippert 1x groen.

4. KlikAanKlikUit ontvanger dimmen

Geef een AAN-signaal om de lamp in te schakelen

- A** Draai de draaiknop naar rechts om de lichtsterkte van de lamp te verhogen

- B** Draai de draaiknop naar links om de lichtsterkte van de lamp te verlagen

! **Optioneel:** Volg onderstaande stappen als u de draaiknop wilt gebruiken om een ALED lamp te dimmen.

- A** Verwijder de batterij uit de dimmer voor 5 sec. Plaats hierna de batterij terug in de dimmer. (Zie stap 1 "Batterij plaatsen/vervangen").
- B** Druk binnen 6 sec. na het plaatsen van de batterij op de draaiknop en houdt deze ingedrukt tot de LED 2x rood knippert (6 keer). Om de helderheid van een KlikAanKlikUit ALED lamp te verhogen of verlagen draait u de draaiknop langzaam naar rechts of links.

Om terug te gaan naar de originele instellingen houdt u de draaiknop bij stap **B** ingedrukt tot de LED 6x knippert

5. Draaiknop monteren

A. Draaiknop bevestigen met dubbelzijdige tape

Als u de draaiknop wilt monteren met behulp van de meegeleverde dubbelzijdige tape, brengt u het dubbelzijdige tape aan op de achterplaat van de draaiknop.

Plak hierna de draaiknop (met de LED aan de bovenkant) op de gewenste locatie op een vlakke ondergrond

B. Draaiknop bevestigen met schroeven

Als u de draaiknop wilt monteren met behulp van de meegeleverde schroeven, verwijdert u eerst de achterplaat (Zie hoofdstuk 1 stap **A**) van de draaiknop en Schroeft u deze vast op de gewenste locatie.

 Bij het bevestigen moet de pijl op de achterplaat omhoog wijzen. Klik hierna de draaiknop dimmer terug op de achterplaat

Zorg ervoor dat bij montage op een wanddoos deze gelijk loopt met de muur en de achterplaat handvast wordt vastgedraaid om kromming van de achterplaat te voorkomen

Optioneel: Een KlikAanKlikUit ontvanger ontkoppelen

Zet de ontvanger in de leermodus (raadpleeg de handleiding van de ontvanger voor informatie over het activeren van de leermodus).

Wanneer de ontvanger in de leermodus zit stuurt u een UIT signaal door 2x kort op de draaiknop van de dimmer te drukken. De LED op de dimmer knippert 2x rood.

i Optioneel: Dimmodus kiezen

 **Let op alleen voor ACC-250-LD en ACM-250-LD:**
Schakel over naar een andere dimmodus voor meer dim stappen. Om te schakelen naar een andere dimmodus verwijdert u de achterplaat van de draaiknop. (Zie hoofdstuk 1 stap A). Hierna verschuift u de schakelaar van stand 1 naar stand 2. Plaats hierna de achterplaat terug op de dimmer. Voor het dimmen van andere KlikAanKlikUit dimmers moet de draaiknop op stand 1 staan.

1. Installation/remplacement de la pile

- A** Retirez la plaque arrière à l'aide d'un tournevis plat en l'insérant en bas, entre la plaque arrière et avant du variateur rotatif.
- B** Placez une pile CR2032 dans le variateur rotatif.
- C** Clipsez le variateur rotatif sur la plaque arrière. Lors du remplacement de la plaque arrière, assurez-vous que les flèches situées sur la plaque arrière et dans le variateur rotatif pointent toutes deux vers le haut.

2. Envoi d'un signal d'activation ou de désactivation

- A** Pressez brièvement une fois le bouton du variateur rotatif pour envoyer un signal d'activation. Le voyant du variateur clignote 1 fois en vert.
- B** Pressez brièvement deux fois le bouton du variateur rotatif pour envoyer un signal de désactivation. Le voyant du variateur clignote 2 fois en rouge.

3. Appairage d'un récepteur Trust Smart Home

- A** Placez le récepteur en mode recherche (consultez le mode d'emploi du récepteur pour la marche à suivre).
- B** Lorsque le mode recherche est actif, envoyez un signal d'activation en appuyant une fois sur le bouton du variateur rotatif pour l'appairer au récepteur. Le voyant du variateur rotatif clignote 1 fois en vert.

4. Réglage du variateur Trust Smart Home

Envoyez un signal d'activation pour allumer la lampe.

- A** Tournez le bouton rotatif vers la droite pour diminuer l'intensité lumineuse de la lampe.
- B** Tournez le bouton rotatif vers la gauche pour augmenter l'intensité lumineuse de la lampe.



Le cas échéant : Suivez les étapes ci-dessous si vous souhaitez utiliser le variateur rotatif pour faire varier l'intensité d'une lampe ALED.

- A** Retirez la pile du variateur pendant 5 secondes. Remettez la pile dans le variateur. Voir l'étape 1 « Installation/remplacement de la pile ». **B** Dans les 6 secondes qui suivent la mise en place de la pile, envoyez un signal d'activation avec le variateur rotatif et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que le voyant clignote 2x en rouge (6 fois).

Pour augmenter ou diminuer la luminosité d'une lampe ALED, tournez lentement le bouton vers la droite ou la gauche.

Pour revenir aux réglages d'origine, à l'étape **B**, maintenez le bouton rotatif enfoncé jusqu'à ce que le voyant clignote 6x.

5. Installation du variateur rotatif

- A** Fixation du variateur rotatif avec du ruban adhésif double face
Si vous souhaitez poser le variateur rotatif à l'aide du ruban adhésif double face fourni, appliquez le ruban sur la plaque arrière du variateur rotatif.

Placez le variateur rotatif (avec le voyant sur le dessus) à l'endroit souhaité sur une surface plane.

- B** Fixation du variateur rotatif avec des vis

Si vous souhaitez monter le variateur rotatif à l'aide des vis fournies, retirez d'abord la plaque arrière du variateur rotatif (voir chapitre 1 étape **A**) et vissez-la fermement à l'emplacement souhaité.

 Lors du montage, la flèche située sur la plaque arrière doit être orientée vers le haut. Clipsez ensuite le variateur rotatif sur la plaque arrière.

Lors du montage sur un boîtier mural, veillez à ce qu'il soit placé à la même hauteur que le mur et que la plaque arrière soit serrée à la main pour éviter qu'elle ne se plie.

Facultatif : Désappairage d'un récepteur Trust

Smart Home

Placez le récepteur en mode recherche (consultez le mode d'emploi du récepteur pour activer le mode recherche).

Quand le récepteur est en mode recherche, envoyez un signal de désactivation avec le variateur rotatif. Le voyant du variateur rotatif clignote 2 fois en rouge.

Facultatif : Sélection du mode de variation.

 Remarque : Seulement pour ACC-250-LD et ACM-250-LD : Passez à un mode de variation différent pour des réglages plus fins. Pour passer à un autre mode de variation, retirez la plaque arrière du variateur rotatif. Voir l'étape A du chapitre 1. Ensuite, déplacez le commutateur de la position 1 à la position 2. Replacez la plaque arrière sur le variateur. Pour faire varier la luminosité des autres variateurs Trust Smart Home, le variateur rotatif doit être réglé sur la position 1.

1. Einlegen/Auswechseln der Batterie

- A** Entfernen Sie die Rückplatte mit einem Flachschaubendreher, den Sie unten zwischen der Rück- und der Frontplatte des Dreh-Dimmers ansetzen.
- B** Legen Sie eine Batterie vom Typ CR2032 in den Dreh-Dimmer ein.
- C** Klipsen Sie den Dreh-Dimmer wieder auf die Rückplatte. Achten Sie bei der Befestigung der Rückplatte darauf, dass die Pfeile an der Rückplatte und im Dreh-Dimmer beide nach oben weisen.

2. EIN-AUS-Signal senden

- A** Drücken Sie 1x kurz auf die Taste am Dreh-Dimmer, um ein EIN-Signal zu senden. Die LED am Dimmer blinkt 1x grün.
- B** Drücken Sie 2x kurz auf die Taste am Dreh-Dimmer, um ein AUS-Signal zu senden. Die LED am Dimmer blinkt 2x rot.

3. Kopplung eines Trust Smart Home-Empfängers

- A** Aktivieren Sie den Learn-Modus des Empfängers (lesen Sie im Handbuch des Empfängers nach, wie der Learn-Modus aktiviert wird).
- B** Wenn der Learn-Modus aktiv ist, senden Sie ein EIN-Signal, indem Sie einmal auf die Taste am Dreh-Dimmer drücken, um ihn mit dem Empfänger zu koppeln. Die LED am Dreh-Dimmer blinkt 1x grün.

4. Dimmen des Trust Smart Home-Dimmers

Senden Sie ein EIN-Signal, um die Lampe einzuschalten.

- A** Drehen Sie den Drehknopf nach rechts, um die Helligkeit der Lampe zu erhöhen.
- B** Drehen Sie den Drehknopf nach links, um die Helligkeit der Lampe zu vermindern.



Optional: Befolgen Sie die Schritte unten, wenn Sie eine ALED-Lampe mit dem Dreh-Dimmer dimmen möchten.

- A** Nehmen Sie die Batterie für 5 Sekunden aus dem Dimmer. Setzen Sie die Batterie wieder im Dimmer ein (siehe Schritt 1 „Einlegen/Auswechseln der Batterie“).
- B** Senden Sie innerhalb von 6 Sekunden nach Einsetzen der Batterie ein EIN-Signal mit dem Dreh-Dimmer und halten Sie ihn gedrückt, bis die LED 2x rot blinkt (6 Mal).

Um die Helligkeit einer ALED-Lampe zu erhöhen oder zu vermindern, drehen Sie den Knopf langsam nach rechts oder links.

Halten Sie den Drehknopf in Schritt **B** gedrückt, bis die LED 6x blinkt, um zu den ursprünglichen Einstellungen zurückzukehren.

5. Montage des Dreh-Dimmers

- A** Befestigung des Dreh-Dimmers mit doppelseitigem Klebeband
Für die Befestigung des Dreh-Dimmers mit doppelseitigem Klebeband befestigen Sie das doppelseitige Klebeband an der Rückplatte des Dreh-Dimmers.

Platzieren Sie den Dreh-Dimmer (mit der LED oben) auf einem flachen Untergrund an der gewünschten Stelle.

B Befestigung des Dreh-Dimmers mit Schrauben

Für die Befestigung des Dreh-Dimmers mit den mitgelieferten Schrauben entfernen Sie zunächst die Rückplatte vom Dreh-Dimmer (siehe Kapitel 1 Schritt **A**) und schrauben diese fest an der gewünschten Stelle an.

 Der Pfeil auf der Rückplatte muss bei der Montage nach oben weisen. Klippen Sie den Dreh-Dimmer wieder auf die Rückplatte.

Achten Sie bei Montage an einer Wanddose auf einen bündigen Abschluss mit der Wand und ziehen Sie die Rückplatte handfest an, damit sie sich nicht verbiegt.

Optional: Kopplung eines Trust Smart Home-Empfängers aufheben

Schalten Sie den Empfänger in den Learn-Modus (zur Aktivierung des Lernmodus siehe das Handbuch des Empfängers).

Wenn der Empfänger sich im Learn-Modus befindet, geben Sie mit dem Dreh-Dimmer ein AUS-Signal. Die LED am Dreh-Dimmer blinkt 2x rot.

Optional: Auswahl des Dimmermodus

 Hinweis: Nur für ACC-250-LD und ACM-250-LD: Umschalten in einen anderen Dimmermodus für zusätzliche Dimmstufen. Für die Umschaltung in einen anderen Dimmermodus entfernen Sie die Rückplatte vom Dreh-Dimmer (siehe Kapitel 1 Schritt A). Anschließend bringen Sie den Schalter aus Position 1 in Position 2. Befestigen Sie die Rückplatte wieder am Dimmer. Um andere Trust Smart Home-Dimmer zu dimmen, muss der Dreh-Dimmer in Position 1 gebracht werden.

1. Introducir/Cambiar la pila

- A** Retire la placa posterior con un destornillador plano colocándolo en la parte inferior entre la placa posterior y la frontal del atenuador giratorio
- B** Coloque una pila CR2032 en el atenuador giratorio
- C** Vuelva a encajar el atenuador giratorio en la placa posterior. Al cambiar la placa posterior, asegúrese de que las flechas de la placa posterior y del atenuador giratorio apuntan hacia arriba.

2. Enviar señal de encendido-apagado

- A** Pulse brevemente el botón del atenuador giratorio una sola vez para enviar una señal de encendido. El LED del atenuador parpadea una vez en color verde.
- B** Pulse brevemente el botón del atenuador giratorio dos veces para enviar una señal de apagado. El LED del atenuador parpadea dos veces en color rojo.

3. Emparejar un receptor True Smart Home

- A** Active el modo de aprendizaje del receptor (consulte el manual del receptor sobre cómo ponerlo en el modo de aprendizaje).
- B** Cuando el modo de aprendizaje esté activo, proporcione una señal de encendido pulsando una sola vez el botón del atenuador giratorio para emparejarlo con el receptor. El LED del atenuador giratorio parpadea una vez en color verde.

4. Regular el atenuador Trust Smart Home

Proporcione una señal de encendido para encender la lámpara

A Gire el dial giratorio hacia la derecha para aumentar la intensidad de luz de la lámpara

B Gire el dial giratorio hacia la izquierda para reducir la intensidad de luz de la lámpara

! Opcional: Siga los pasos que se indican a continuación si desea utilizar el atenuador giratorio para regular una lámpara ALED.

A Quite la pila del atenuador durante 5 segundos. Vuelva a colocar la pila en el atenuador. (Consulte el paso 1 "Introducir/Cambiar la pila"). **B** Durante los 6 segundos posteriores a la introducción de la pila proporcione una señal de encendido con el atenuador giratorio y manténgalo pulsado hasta que el LED parpadee dos veces en color rojo (6 veces).

Para aumentar o reducir el brillo de una lámpara ALED, gíre el mando lentamente hacia la derecha o la izquierda.

Para restaurar los ajustes originales, en el paso **B** mantenga pulsado el dial giratorio hasta que el LED parpadee 6 veces

5. Montar el atenuador giratorio

A Montar el atenuador giratorio con cinta de doble cara Si desea montar el atenuador giratorio con la cinta de doble cara suministrada, aplique la cinta de doble cara en la placa posterior del atenuador giratorio.

Coloque el atenuador giratorio (con el LED en la parte superior) en la ubicación deseada sobre una superficie plana.

B Montar el atenuador giratorio con tornillos

Si desea montar el atenuador giratorio con los tornillos suministrados, retire primero la placa posterior del atenuador giratorio (consulte el capítulo 1, paso A) y atornílelo firmemente en la ubicación deseada.



Durante el montaje, la flecha de la placa posterior debe apuntar hacia arriba. A continuación, vuelva a encajar el atenuador giratorio en la placa posterior.

Al montar en una caja de pared, asegúrese de que esté colocada a una altura uniforme con la pared y que la placa posterior haya sido apretada a mano para evitar que esta se doble.

Opcional: Desemparejar un receptor True Smart Home

Ponga el receptor en modo de aprendizaje (consulte el manual del receptor para obtener información sobre cómo activar el modo de aprendizaje).

Cuando el receptor esté en modo de aprendizaje, envíe una señal de apagado con el atenuador giratorio. El LED del atenuador giratorio parpadea dos veces en color rojo.

Opcional: Seleccionar el modo de atenuación

Nota: Solo para ACC-250-LD y ACM-250-LD:
Cambio a un modo de atenuación diferente para optar a más pasos de atenuación. Para cambiar a un modo de atenuación diferente, retire la placa posterior del atenuador giratorio. (Consulte el capítulo 1, paso A).
Después, mueva el interruptor de la posición 1 a la posición 2. Vuelva a colocar la placa posterior en el atenuador.

Para regular otros atenuadores Trust Smart Home, el atenuador giratorio debe estar en la posición 1.

1. Inserire/sostituire la batteria

- A** Togliere la piastra posteriore con un cacciavite a taglio, collocandola in fondo tra la piastra posteriore e quella anteriore sul variatore girevole.
- B** Sistemare una batteria CR2032 nel variatore girevole
- C** Far combaciare a scatto il retro variatore girevole sulla piastra posteriore. Quando si ricolloca la piastra posteriore, verificare che le frecce sulla piastra posteriore e nel variatore girevole siano entrambe rivolte verso l'alto.

2. Inviare un segnale ON (attivazione) - OFF (disattivazione)

- A** Premere brevemente una volta il pulsante sul variatore girevole per inviare il segnale ON (attivazione). Il LED presente sul variatore lampeggia 1 volta in verde.
- B** Premere brevemente due volte il pulsante sul variatore girevole per inviare un segnale ON (attivazione). Il LED presente sul variatore lampeggia 2 volte in rosso.

3. Pairing su un ricevitore Trust Smart Home

- A** Attivare la modalità di apprendimento del ricevitore (per sapere come si inserisce la modalità di apprendimento, consultare il manuale del ricevitore).
- B** Quando sarà attiva la modalità di apprendimento, impartire un segnale ON (attivazione), premendo una volta sul pulsante ON del variatore girevole, per effettuare il pairing sul ricevitore. Il LED presente sul variatore girevole lampeggia 1 volta in verde.

4. Regolare l'intensità del variatore Trust Smart Home

Impartire un segnale ON per accendere la lampada

A Ruotare la ghiera verso destra per aumentare l'intensità della luce della lampada

B Ruotare la ghiera verso sinistra per attenuare l'intensità della luce della lampada

! Facoltativo: Se si intende utilizzare il variatore girevole per regolare l'intensità di una lampada ALED, procedere come segue.

A Estrarre per 5 secondi la batteria dal variatore. Ricollocare la batteria nel variatore. (Consultare il passaggio 1 "Inserire / sostituire la batteria"). **B** Entro 6 secondi dall'inserimento della batteria, impartire un segnale ON con il variatore girevole e mantenerlo premuto fino a quando il LED emetterà 2 lampeggi in rosso (per 6 volte).

Per aumentare o attenuare la luminosità di una lampada ALED, ruotare lentamente la manopola verso destra o sinistra.

Per ripristinare le impostazioni originali, nel passaggio **B** mantenere premuta la ghiera girevole fino a quando il LED lampeggerà 6 volte.

5. Montare il variatore girevole

A Montare il variatore girevole con il nastro biadesivo

Se si intende montare il variatore girevole mediante il nastro biadesivo in dotazione, applicare il nastro biadesivo sulla piastra posteriore del variatore girevole.

Collocare il variatore girevole (con il LED sul lato superiore) nel punto desiderato, su una superficie piatta.

B Montare il variatore girevole con le viti

Se si intende montare il variatore girevole tramite le viti in dotazione, innanzitutto staccare la piastra posteriore dal variatore girevole (si veda il passaggio **A** del capitolo 1) e avvitarlo strettamente nel punto desiderato.

 Quando si effettua il montaggio, la freccia sulla piastra posteriore deve essere rivolta in alto. Quindi, far combaciare a scatto il variatore girevole sulla piastra posteriore.

Quando si esegue il montaggio su una scatola a parete, controllare che si trovi a un'altezza livellata con la parete e che la piastra posteriore sia serrata a mano per impedire che si incurvi.

Facoltativo: Disattivare il pairing su un ricevitore**Trust Smart Home**

Inserire la modalità apprendimento nel ricevitore (per sapere come attivare la modalità di apprendimento, consultare il manuale del ricevitore).

Mentre il ricevitore sarà in modalità apprendimento, impartire il segnale OFF con il variatore girevole. Il LED presente sul variatore girevole lampeggia 2 volte in rosso.

Facoltativo: Scegliere la modalità di regolazione della luminosità

 Nota: Soltanto per ACC-250-LD e ACM-250-LD: passare a una diversa modalità di regolazione della luminosità per ottenere più passaggi di regolazione della luminosità. Per passare a una diversa modalità di regolazione della luminosità, staccare la piastra posteriore

dal variatore girevole. (Consultare il capitolo 1, al passaggio **A**). Dopo tale operazione, spostare l'interruttore dalla posizione 1 alla posizione 2. Ricollocare la piastra posteriore sul variatore. Per regolare l'intensità di altri variatori Trust Smart Home, il variatore girevole deve essere impostato sulla posizione 1.

1. Vložení/výměna baterie

- A** Vyjměte zadní desku tak, že vsunete plochý šroubovák do spodní části mezi zadní a přední desku otočného stmívače.
- B** Do otočného spínače vložte baterii CR2032.
- C** Zavakněte zadní část otočného spínače zpět na zadní desku. Při opětovném vkládání zadní desky dávejte pozor, aby šipky na zadní desce i rotačním stmívači směřovaly nahoru.

2. Odeslání signálu zapnutí a vypnutí

- A** Jedním krátkým stisknutím tlačítka na otočném stmívači vyšlete signál zapnutí. LED indikátor na stmívači jednou zeleně blíkne.
- B** Dvěma krátkými stisknutími tlačítka na otočném stmívači vyšlete signál vypnutí. LED indikátor na stmívači dvakrát červeně blíkne.

3. Párování vysílače Trust Smart Home

- A** Aktivujte režim spínače přijímače (způsob přepnutí do režimu učení naleznete v návodu k přijímači).
- B** Když je aktivní režim učení, stiskněte jednou tlačítko na otočném stmívači k jeho spárování s přijímačem. LED indikátor na otočném stmívači jednou zeleně blíkne.

4. Stmívání stmívače Trust Smart Home

Odešlete signál zapnutí k rozsvícení svítidla.

- A** Otočením otočného voliče doprava zvýšte intenzitu světla svítidla.
- B** Otočením otočného voliče doleva snižte intenzitu světla svítidla.



Volitelné: Chcete-li použít otočný stmívač ke stmívání lampy ALED, postupujte následovně.

- A** Na 5 sekund vyjměte ze stmívače baterii. Vložte baterii zpět do stmívače. (Viz krok 1 „Vložení/výměna baterie“)
- B** Do 6 sekund po vložení baterie dejte otočným stmívačem signál zapnout a držte ho stisknutý, dokud LED dioda dvakrát červeně neblíkne (šestkrát).

Ke zvýšení nebo snížení jasu svítidla ALED otáčejte volič pomalu doprava nebo doleva.

K návratu do původního nastavení držte v kroku **B** otočný volič stisknutý, dokud LED indikátor nezabliká šestkrát.

5. Připevnění otočného stmívače

- A** Připevnění otočného stmívače pomocí oboustranné pásky

Pokud chcete otočný stmívač připevnit pomocí dodané oboustranné pásky, nalepte oboustrannou pásku na zadní desku otočného stmívače.

Umístěte otočný stmívač (s LED indikátorem nahoře) na požadované místo na plochém povrchu.

- B** Připevnění otočného stmívače pomocí šroubů

Pokud chcete otočný stmívač připevnit pomocí dodaných šroubů, nejprve z něj sejměte zadní desky (viz kapitola 1, krok **A**) a napevně ho našroubujte na požadované místo.



Při montáži musí šipka na zadní desce směřovat nahoru. Poté zavakněte zadní část otočného spínače zpět na zadní desku.

Při montáži na nástěnnou skříňku zajistěte rovné umístění na stěně a ruční dotažení zadní desky, aby nedošlo k jejímu ohnutí.

Volitelné: Zrušení párování vysílače Trust Smart Home

Přepněte přijímač do režimu učení (informace o aktivaci režimu učení naleznete v návodu k přijímači).

Když je přijímač v režimu učení, pomocí otočného stmívače vyšlete signál vypnutí. LED indikátor na otočném stmívači dvakrát červeně blikne.

Volitelné: Volba režimu stmívání

 Poznámka: Pouze modely ACC-250-LD a ACM-250-LD:
Přepnutím na jiný režim stmívání získáte více stupňů stmívání. Chcete-li přepnout na jiný režim stmívání, sejměte z otočného stmívače zadní desku. (Viz kapitola 1, krok A.) Poté přepněte spínač z polohy 1 do polohy 2. Vraťte zadní desku zpět na stmívač. Chcete-li ovládat i jiné stmívače Trust Smart Home, musí být otočný stmívač nastaven do polohy 1.

1. Introducere/înlocuire baterie

- A** Îndepărtați placa posterioară cu o șurubelnită simplă prin plasarea în partea de jos între placa posterioară și cea frontală a întrerupătorului reglabil
- B** Plasați o baterie CR2032 în întrerupătorul reglabil
- C** Apoi fixați întrerupătorul reglabil înapoi pe placa posterioară. La înlocuirea plăcii posterioare, verificați ca săgețile de pe placa posterioară și de pe întrerupătorul reglabil să fie orientate în sus.

2. Trimitere semnal PORNIT-OPRIT

- A** Apăsați butonul de pe întrerupătorul reglabil 1 dată scurt pentru trimiterea unui semnal de PORNIRE. Ledul de pe întrerupătorul reglabil clipește 1 dată în culoarea verde.
- B** Apăsați butonul de pe întrerupătorul reglabil de 2 ori scurt pentru trimiterea unui semnal de OPRIRE. Ledul de pe întrerupătorul reglabil clipește de 2 ori în culoarea roșu.

3. Conectați un receptor Trust Smart Home

- A** Activați modul de învățare pentru receptor (Consultați manualul receptorului pentru comutarea acestuia în modul de învățare).
- B** Cu modul de învățare activ, transmiteți un semnal PORNIT prin apăsarea butonului de pe întrerupătorul reglabil o dată pentru conectarea sa cu receptorul. Ledul de pe întrerupătorul reglabil rotativ clipește 1 dată în culoarea verde.

4. Reglați întrerupătorul reglabil Trust Smart Home

Trimiteți un semnal PORNIT către întrerupătorul lămpii

A Rotiți butonul rotativ spre dreapta pentru a crește intensitatea luminoasă a lămpii

B Rotiți butonul rotativ spre stânga pentru a reduce intensitatea luminoasă a lămpii

! Optional: Urmați pașii de mai jos dacă doriti să utilizați întrerupătorul reglabil rotativ pentru estomparea unei lămpi ALED.

A Îndepărtați bateria din întrerupătorul reglabil pentru 5 secunde. Plasați bateria înapoi în întrerupătorul reglabil. (Consultați pasul 1 „Introducere/înlocuire baterie”).

B Așteptați 6 secunde după plasarea bateriei pentru un semnal de PORNIT de la întrerupătorul reglabil rotativ și mențineți apăsat până ce LED-ul clipește de 2 ori roșu (6 ori).

Pentru a crește sau a scădea luminozitatea unei lămpi ALED, rotiți lent butonul către dreapta sau stânga.

Pentru a reveni la setările originale, în pasul **B** mențineți apăsarea butonului rotativ până când LED-ul clipește de 6 ori

5. Montați întrerupătorul reglabil

A Montați întrerupătorul reglabil cu bandă dublu adezivă Dacă doriti să montați întrerupătorul reglabil rotativ utilizând banda dublu adezivă furnizată, aplicați banda dublu adezivă pe placa posterioară a întrerupătorului reglabil rotativ.

Plasați întrerupătorul reglabil rotativ (cu LED-ul în partea superioară) în locația dorită, pe o suprafață plană.

B Montați întrerupătorul reglabil rotativ cu șuruburi

Dacă dorîți să montați întrerupătorul reglabil rotativ utilizând șuruburile furnizate, întâi îndepărtați placa posterioară de pe întrerupătorul reglabil rotativ (consultați capitolul 1 pasul A) și fixați-o bine în locația dorită.

 La montare, săgeata de pe placa posterioară trebuie să fie orientată în sus. Apoi, fixați întrerupătorul reglabil rotativ înapoi pe placa posterioară.

La montarea pe un panou de perete, asigurați poziționarea la înălțime egală cu peretele, placa posterioară fiind strânsă manual pentru a evita îndoarea plăcii posterioare.

Optional: Deconectați un receptor Trust Smart Home

Treceți receptorul în modul de învățare (consultați manualul receptorului pentru informații privind activarea modului de învățare).

Când receptorul este în modul de învățare, trimiteți un semnal OFF cu întrerupătorul reglabil rotativ. Ledul de pe întrerupătorul reglabil rotativ clipește de 2 ori roșu.

Optional: Selectați modul de estompare

 Notă: Numai pentru ACC-250-LD și ACM-250-LD:
Comutați la un mod de estompare diferit pentru mai mulți pași de estompare. Pentru a comuta la un mod de estompare diferit, îndepărtați placa posterioară de pe întrerupătorul reglabil rotativ. (Consultați capitolul 1 pasul A). După aceasta, mutați comutatorul din poziția 1 în poziția 2. Fixați placa posterioară înapoi pe întrerupătorul reglabil.

Pentru reglarea altor întrerupătoare reglabile Trust Smart Home, întrerupătorul reglabil rotativ trebuie să fie setat la poziția 1.

1. Vloženie/výmena batérie

- A** Odstráňte zadnú dosku plochým skrutkovačom tak, že ho zasuniete v spodnej časti medzi zadnú a prednú dosku otočného stmievača.
- B** Do otočného stmievača vložte batériu CR2032.
- C** Zavaknutím nasadte otočný stmievač späť na zadnú dosku. Pri opäťovnom nasadzovaní zadnej dosky musia šípky na zadnej doske aj v otočnom stmievači smerovať nahor.

2. Odosanie signálu ON (Zapnúť) – OFF (Vypnúť)

- A** Signál ON (Zapnúť) odošlete tak, že 1x krátko stlačíte tlačidlo na otočnom stmievači. LED dióda na stmievači blikne 1x na zeleno.
- B** Signál OFF (Vypnúť) odošlete tak, že 2x krátko stlačíte tlačidlo na otočnom stmievači. LED dióda na stmievači zabliká 2x na červeno.

3. Spárovanie prijímača Trust Smart Home

- A** Aktivujte režim učenia prijímača (informácie o spôsobe jeho uvedenia do režimu učenia nájdete v príručke prijímača).
- B** Po aktivácii režimu učenia odošlite signál ON (Zapnúť) tak, že raz stlačíte tlačidlo na otočnom stmievači, čím sa prijímač spáruje. LED dióda na otočnom stmievači blikne 1x na zeleno.

4. Stlmenie stmievača Trust Smart Home

Odoslaním signálu ON (Zapnúť) zapnite svietidlo.

- A** Otočením otočného ovládača doprava intenzitu svetla svietidla zvýšite.
- B** Otočením otočného ovládača doľava intenzitu svetla svietidla znížite.



Voliteľné: Ak chcete otočný stmievač použiť na stlmenie svietidla ALED, postupujte podľa ďalej uvedených krokov.

- A** Na 5 sekúnd vyberte batériu zo stmievača. Batériu vložte späť do stmievača. (Pozri krok 1 „Vloženie/výmena batérie“).
- B** Do 6 sekúnd po vložení batérie odošlite otočným stmievačom signál ON (Zapnúť) a držte ho stlačený, kým LED dióda nezabliká 2x na červeno (6-krát).

Jas svietidla ALED zvýšite alebo znížite pomalým otáčaním gombíka doprava alebo doľava.

Ak sa chcete vrátiť na pôvodné nastavenia, v kroku **B** držte otočný ovládač stlačený, kým LED dióda nezabliká 6x.

5. Montáž otočného stmievača

- A** Montáž otočného stmievača pomocou obojstrannej lepiacej pásky
- Ak chcete otočný stmievač namontovať pomocou dodanej obojstrannej lepiacej pásky, obojstrannú lepiacu pásku nalepte na zadnú dosku otočného stmievača.

Otočný stmievač (s LED diódou navrchu) umiestnite na požadované miesto na rovný povrch.

- B** **Montáž otočného stmievača pomocou skrutiek**
- Ak chcete otočný stmievač namontovať pomocou dodaných skrutiek, najprv z otočného stmievača odstráňte zadnú dosku (pozri kapitolu 1 krok **A**) a pevne ju priskrutkujte na požadované miesto.



⚠️ Šípka na zadnej doske musí pri montáži smerovať nahor. Potom zavaknutím nasadte otočný stmievač späť na zadnú dosku.

Pri montáži do podomietkovej krabice sa otočný stmievač musí umiestniť v rovnakej výške so stenou a skrutky na zadnej doske sa musia ručne dotiahnuť, aby sa zabránilo ohnutiu zadnej dosky.

Voliteľné: Zrušenie spárovania prijímača Trust

Smart Home

Uveďte prijímač do režimu učenia (informácie o spôsobe aktivácie režimu učenia nájdete v príručke prijímača).

Po uvedení prijímača do režimu učenia odošlete otočným stmievačom signál OFF (Vypnúť). LED dióda na otočnom stmievači zablíká 2x na červeno.

Voliteľné: Zvolenie režimu stmievania

 Poznámka: Len pre ACC-250-LD a ACM-250-LD:
Prepnutím na iný režim stmievania získeate viac krokov stmievania. Ak chcete prepnúť na iný režim stmievania, odstráňte z otočného stmievača zadnú dosku.
(Pozri kapitolu 1 krok A). Potom presuňte prepínač z polohy 1 do polohy 2. Nasadte zadnú dosku späť na stmievač. Ak chcete stlmiť iné stmievače Trust Smart Home, otočný stmievač sa musí nastaviť do polohy 1.

1. Sätt in/byt ut batteriet

- A** Ta bort bakplattan med en platt skruvmejsel genom att placera den längst ner mellan bak- och framplattan på vriddimmern.
- B** Placera ett CR2032-batteri i vriddimmern
- C** Sätt tillbaka vriddimmern på bakplattan. När du byter ut bakplattan ska du se till att pilarna på bakplattan och den på vriddimmern pekar uppåt.

2. Skicka ON-OFF-signal

- A** Tryck snabbt på knappen på vriddimmern 1x för att skicka en ON-signal. LED-ljuset på vriddimmern blinkar grönt 1x.
- B** Tryck snabbt på knappen på vriddimmern 2x för att skicka en OFF-signal. LED-ljuset på vriddimmern blinkar rött 2x.

3. Parkoppla en Trust Smart Home-mottagare

- A** Aktivera mottagarens inlärningsläge (se mottagarens bruksanvisning för att se hur du sätter den i inlärningsläge).
- B** När inlärningsläget är aktiverat ska du skicka en ON-signal genom att trycka på knappen på vriddimmern en gång för att parkoppla den med mottagaren. LED-ljuset på vriddimmern blinkar grönt 1x.

4. Trust Smart Home-dimmer

Skicka en ON-signal för att tända lampan

- A** Vrid ratten till höger för att öka lampans ljusstyrka.
- B** Vrid ratten till vänster för att minska lampans ljusstyrka.



Valfritt: Följ stegen som anges nedan om du vill använda vriddimmern för att dimma en ALED-lampa.

- A** Ta bort batteriet från dimmern i 5 sekunder. Sätt tillbaka batteriet i dimmern. (Se steg 1 "Sätt in/byt batteriet").
- B** Skicka en ON-signal inom 6 sekunder efter att du har satt tillbaka batteriet. Tryck in vriddimmern tills LED-ljuset blinkar rött 2x (6 gånger).

Vrid på ratten långsamt åt höger eller vänster för att öka eller minska ljusstyrkan på en ALED-lampa.

- I steg **B** trycker du på ratten tills LED-ljuset blinkar 6x för att återgå till de ursprungliga inställningarna.

5. Montera vriddimmern

- A** **Montera vriddimmern med dubbelhäftande tejp**
Om du vill montera vriddimmern med hjälp av den medföljande dubbelhäftande tejen, sätt den dubbelhäftande tejen på vriddimmerns baksida.

Placer vriddimmern (med LED-ljuset uppåt) där du vill så länge det är på en plan yta.

- B** **Montera vriddimmern med skruvar**

Om du vill montera vriddimmern med de medföljande skruvarna, ska du först ta bort bakplattan från vriddimmern (se kapitel 1 steg **A**) och skruva fast den ordentligt på önskad plats.



Vid montering måste pilen på bakplattan peka uppåt.
Sätt tillbaka vriddimmern på bakplattan.

När du monterar på en vägglåda ska du se till att den är placerad i jämn höjd med väggen och att bakplattan är ordentligt åtdragen för att förhindra att bakplattan böjs.

Valfritt: Koppla bort en Trust Home-mottagare

Sätt mottagaren i inlärningsläge (se mottagarens bruksanvisning för information om hur du aktiverar inlärningsläget).

Skicka en OFF-signal med vriddimmern när mottagaren är i inlärningsläge. LED-ljuset på vriddimmern blinkar rött 2x.

Valfritt: Välj dimningsläge

 Obs! Gäller endast ACC-250-LD och ACM-250-LD:
Växla till ett annat dimningsläge för fler dimmingssteg. Ta bort vriddimmerns bakplatta för att byta till ett annat dimningsläge. (Se kapitel 1 steg A). Flytta sedan omkopplaren från läge 1 till läge 2. Sätt tillbaka vriddimmern på bakplattan. Vriddimmern måste ställas in i läge 1 för att kunna dimma andra Trust Smart Home-dimmare.

AWRT-1000 WIRELESS ROTARY BUTTON

EN Safety Instructions

Product support: www.trust.com/71236. Warranty conditions: www.trust.com/warranty

To ensure safe handling of the device, follow the safety advice on: www.trust.com/safety

The Wireless range is strongly dependent on local conditions such as the presence of HR glass and reinforced concrete
Never use Trust Smart Home products for life-support systems. This product is not water-resistant. Do not attempt to repair this product. Wire colors may vary per country. Contact an electrician when in doubt about wiring. Never connect lights or equipment that exceed the maximum load of the receiver. Exercise caution when installing a receiver voltage may be present, even when a receiver is switched off. Maximum radio transmit power: -13.5 dBm. Radio transmission frequency range: 433,92 MHz



Disposal of packaging materials - Dispose of packaging materials which are no longer needed in accordance with applicable local regulations. The packaging materials have been selected for their environmental friendliness and ease of disposal and are therefore recyclable.



Disposal of the device - The adjacent symbol of a crossed-out wheelie bin means that this device is subject to Directive 2012/19/EU. This directive states that this device may not be disposed of in normal household waste at the end of its usable life, but must be handed over to specially set-up collection locations, recycling depots or disposal companies. This disposal is free of charge for the user.



Disposal of batteries - Used batteries may not be disposed of in household waste. Only dispose of batteries when they are fully discharged. Dispose of batteries according to local regulations. Cover the poles of partially discharged batteries with tape to prevent short circuits.



Trust Electronics Ltd. declares that item number 71236/71236-02 is in compliance with Directive Electromagnetic Compatibility Regulations 2016, Radio Equipment Regulations 2017. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address: www.trust.com/compliance



Trust International B.V. declares that item number 71236/71236-02 is in compliance with Directive 2014/53/EU – 2011/65/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following web address: www.trust.com/compliance

NL Veiligheidsinstructies

Productondersteuning: www.trust.com/71236. Garantievervoordrachten: www.trust.com/warranty

Voor een veilig gebruik van de apparaten dient u de veiligheidsaanwijzingen op www.trust.com/safety op te volgen.

Het draadloos bereik is afhankelijk van lokale omstandigheden zoals de aanwezigheid van HR glas en gewapend beton.

Gebruik nooit Trust Smart Home-producten voor levensondersteunende systemen. Dit product is niet waterbestendig.

Probeer dit product niet zelf te repareren. Draadkleuren kunnen per land verschillen. Neem contact op met een elektricien wanneer u twijfelt over de bedrading. Sluit nooit lampen of apparatuur aan die de maximale belasting van de ontvanger overschrijden. Wees voorzichtig bij het installeren van een ontvanger er kan spanning aanwezig zijn, zelfs wanneer een ontvanger is uitgeschakeld. Het verpakkingsmateriaal weggooien - Verpakkingsmateriaal dat niet meer nodig is, moet volgens de plaatselijke voorschriften worden afgevoerd. Het apparaat weggooien - Het afgebeelde symbool van een doorgestreepte vuilnisbak betekent dat dit apparaat onder Richtlijn 2012/19/EU valt. In deze richtlijn is bepaald dat dit apparaat aan het einde van de levensduur niet bij het normale huisvuil mag worden weggegooid, maar dat het moet worden ingeleverd bij een speciaal daarvoor ingericht inzamelpunt, recyclingdepot of afvalverwerkingsbedrijf. Dit is gratis voor de gebruiker. Batterijen weggooien - Gebruikte batterijen mogen niet bij het huishoudelijk afval worden weggegooid. Gooi batterijen alleen weg als ze volledig ontladen zijn. Gooi batterijen weg in overeenstemming met de plaatselijke voorschriften. Maximale radio zendvermogen: -13,5 dBm. Radio zendfrequentie bereik: 433,92 MHz.

 Trust International B.V. verklaart dat artikelnummer 71236/71236-02 in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53/EU – 2011/65/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op www.trust.com/compliance

DE Sicherheitshinweise

Produktsupport: www.trust.com/71236. Gewährleistung: www.trust.com/warranty

Befolgen Sie für die sichere Handhabung des Geräts die Sicherheitshinweise unter: www.trust.com/safety

Arbeiten an spannungsführenden Teilen dürfen ausschließlich durch Elektrofachkräfte durchgeführt werden. Die Funkreichweite ist stark abhängig von den örtlichen Gegebenheiten, wie dem Vorhandensein von HR-Glas und stahlbewehrtem Beton. Trust Smart Home-Produkte dürfen nicht für lebenserhaltende Systeme eingesetzt werden. Dieses Produkt ist nicht wasserfest. Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu reparieren. Die Farben der Kabel können in einigen Ländern abweichen. Schließen Sie auf keinen Fall Lampen oder Geräte an, die die maximal zulässige Last des Empfängers überschreiten. Vorsicht bei der Installation eines Empfängers. Es kann Spannung vorhanden sein, auch wenn der Empfänger ausgeschaltet ist. Entsorgung der Verpackungsmaterialien

- Entsorgung Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den einschlägigen örtlichen Vorschriften. Entsorgung des Geräts. Das nebenstehend abgebildete Symbol, eine durchgekreuzte Abfalltonne, weist darauf hin, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU entspricht. Diese Richtlinie legt fest, dass das Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden darf, sondern an eigens dafür eingerichteten Rückgabestellen bzw. Recyclinghöfen bzw. an ein Entsorgungsunternehmen abgegeben werden muss. Die Entsorgung ist für den Verbraucher kostenlos. Bitte tragen Sie zum Schutz der Umwelt bei, indem Sie das Gerät ordnungsgemäß entsorgen. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem lokalen Entsorgungsunternehmen oder den städtischen oder kommunalen Behörden. Entsorgung von Batterien. Entsorgung der Batterien - Verbrauchte Batterien dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Batterien dürfen nur vollständig entleert entsorgt werden. Entsorgen Sie die Batterien gemäß den örtlichen Bestimmungen. Maximale Funksendeleistung: -13,5 dBm. Frequenzbereich der Funkübertragung: 433,92 MHz

 Trust International B.V. erklärt, dass Artikelnummer 71236/71236-02 die Richtlinie 2014/53/EU – 2011/65/EU erfüllt. Den vollständigen Wortlaut der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter folgender Internetadresse: www.trust.com/compliance

FR Consignes de sécurité

Assistance produit : www.trust.com/71236. Conditions de garantie : www.trust.com/warranty

Pour garantir une manipulation sûre de cet équipement, suivez les consignes de sécurité de la page : www.trust.com/safety. La portée sans fil dépend considérablement des conditions locales telles que la présence de vitrage HR et de béton armé. N'utilisez jamais les produits Trust Smart Home pour les systèmes d'assistance à la vie. Ce produit ne résiste pas à l'eau. N'essayez pas de réparer ce produit. Les couleurs des fils peuvent varier d'un pays à l'autre. Contactez un électricien en cas de doutes au sujet du câblage. Ne connectez jamais des lumières ou des équipements qui dépassent la charge maximale du récepteur. Faites preuve de prudence lors de l'installation d'un récepteur : une tension peut être présente, même lorsque le récepteur est éteint. Élimination des matériaux d'emballage - Éliminez les matériaux d'emballage devenus inutiles conformément à la réglementation locale en vigueur. Mise au rebut de l'équipement - Le symbole adjacent d'une poubelle à roulettes barrée signifie que cet appareil est soumis à la directive 2012/19 / UE. Cette directive stipule que cet appareil ne peut pas être jeté avec les déchets ménagers normaux à la fin de sa durée de vie, mais doit être remis à des lieux de collecte, des centres de recyclage ou des entreprises de traitement des déchets spécialement aménagés. Cette élimination est gratuite pour l'utilisateur. Protégez l'environnement et éliminez cet appareil correctement. Vous pouvez obtenir de plus amples informations auprès de votre société de recyclage locale, de la ville ou des autorités locales.. Mise au rebut des piles - Les piles usagées ne doivent pas être jetées avec les déchets ménagers. Ne mettez les piles au rebut que lorsqu'elles sont entièrement déchargées. Procédez à leur élimination conformément aux réglementations locales applicables. Puissance d'émission radio maximale: -13.5 dBm. Gamme de fréquence de transmission radio: 433,92 MHz

 Trust International B.V. déclare que l'article numéro 71236/71236-02 est conforme aux directives 2014/53/EU - 2011/65/EU. Le texte complet de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse suivante : www.trust.com/compliance

IT Istruzioni sulla sicurezza

Assistenza prodotto: www.trust.com/71236. Condizioni di garanzia: www.trust.com/warranty

Per garantire la gestione sicura del dispositivo, attenersi alla comunicazione sulla sicurezza: www.trust.com/safety La portata wireless dipende essenzialmente da condizioni locali, come la presenza di vetro HR e cemento armato Non utilizzare mai i prodotti Trust Smart Home per sistemi salvavita. Questo prodotto non è resistente all'acqua. Non cercare di riparare il prodotto. I colori dei fili possono variare in base al paese. In caso di dubbi sul cablaggio, rivolgersi a un elettricista. Non collegare mai luci o apparecchiature che superino il carico massimo del ricevitore. Esercitare prudenza quando si installa il ricevitore Potrebbe essere attiva la tensione elettrica, anche con il ricevitore spento.

Smaltimento dei materiali di imballaggio - Smaltire i materiali di imballaggio non più necessari attenendosi alle normative locali vigenti. Smaltimento del dispositivo - Il simbolo laterale di un contenitore di spazzatura con ruote barrato da una croce indica che il presente dispositivo è soggetto alla Direttiva 2012/19/UE. La Direttiva sancisce che il presente dispositivo non può essere smaltito insieme ai rifiuti domestici alla fine della sua vita utile, ma deve essere consegnato a centri di

raccolta specializzati, isole ecologiche o società di smaltimento dei rifiuti. Lo smaltimento è gratuito. Smaltire correttamente il presente dispositivo per proteggere l'ambiente. È possibile richiedere maggiori informazioni alla società locale di smaltimento dei rifiuti o al proprio comune. Smaltimento delle batterie - È vietato smaltire le batterie esauste nei rifiuti domestici. Smaltire le batterie soltanto quando saranno completamente scariche. Smaltire le batterie secondo le normative locali. Potenza di trasmissione radio massima: -13.5 dBm. Gamma di frequenze di trasmissione radio: 433,92 MHz

 Trust International B.V. Dichiara che il codice articolo 71236/71236-02 è conforme alle Direttive 2014/53/UE – 2011/65/UE. Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Web: www.trust.com/compliance

Instrucciones de seguridad

Soporte del producto: www.trust.com/71236. Condiciones de la garantía: www.trust.com/warranty

Para garantizar la manipulación segura del dispositivo, siga los consejos de seguridad que aparecen en: www.trust.com/safety El alcance inalámbrico depende enormemente de las condiciones locales como la presencia de cristal HR y hormigón reforzado No utilice nunca los productos Trust Smart Home para sistemas de soporte vital. Este producto no es resistente al agua. No trate de reparar este producto usted mismo. Los colores de los cables pueden variar entre países. Póngase en contacto con un técnico electricista si tiene dudas sobre el cableado. Nunca conecte luces o equipamiento que excedan la carga máxima del receptor. Actúe con precaución durante la instalación de un receptor: puede existir tensión aunque el receptor esté apagado. Eliminación de materiales de embalaje: deseche los materiales de embalaje que ya no se necesiten de conformidad con las regulaciones locales vigentes. Eliminación del dispositivo. El símbolo de un carrito de basura tachado mostrado indica que este dispositivo está sujeto a la Directiva 2012/19/UE. Esta directiva expone que este dispositivo no debe eliminarse con los residuos domésticos generales al final de su vida útil, sino que debe llevarse a lugares de recogida concretos, plantas de reciclaje o empresas de eliminación. La eliminación es gratuita para el usuario. Deshágase de este dispositivo correctamente para proteger el entorno. Puede obtener más información de la empresa de residuos de su localidad o de la autoridad municipal o local. Eliminación de baterías: las baterías usadas no se pueden desechar junto con los residuos domésticos. Únicamente elimine las baterías cuando estén totalmente descargadas. Deseche las baterías conforme a las regulaciones locales. Potencia máxima de transmisión de radio: -13.5 dBm. Rango de frecuencia de transmisión de radio: 433,92 MHz

 Trust International B.V. declara que el artículo número 71236/71236-02 cumple las Directivas 2014/53/UE – 2011/65/UE. En la siguiente dirección web se puede encontrar el texto íntegro de la declaración de conformidad de la UE: www.trust.com/compliance

Säkerhetsanvisningar

Produktsupport: www.trust.com/71236. Garantivillkor: www.trust.com/warranty

Följ säkerhetsråden på www.trust.com/safety för säker hantering av enheten Den trådlösa räckvidden varierar starkt beroende på lokala förhållanden som förekomsten av HR-glas och förstärkt betong Använd aldrig Trust Smart Home-produkter för livsuppehållande systems. Den här produkten är inte vattenbeständig.

AWRT-1000 WIRELESS ROTARY BUTTON

Försök inte att laga produkten. Kablarnas färger kan variera i olika länder. Kontakta en elektriker om du är osäker på kablarnas färger. Anslut aldrig lampor eller utrustning som överskridar mottagarens maxbelastning. Var försiktig när du installerar en mottagare. Det kan finnas elektrisk spänning även om mottagaren är avstängd. Avfallshantering av förpackningsmaterial – Avfallshantera förpackningsmaterial som inte längre behövs enligt tillämpliga lokala regler. Avfallshantering av enheten – Symbolen med en överstruken soptunna indikerar att enheten är underkastad bestämmelserna i direktiv 2012/19/EU. Enligt detta direktiv är det förbjudet att slänga enheten i det vanliga hushållsavfallet när den har nått slutet på sin livscykel. Den måste då lämnas till särskilda insamlingsställen, återvinningscentraler eller skrotföretag. Det kostar inget för användaren att lämna enheten till återvinning. Om du deponerar enheten på korrekt sätt hjälper du till att skydda miljön. Du kan få mer information om detta från ditt lokala sophämtningsföretag eller kommunen.. Avfallshantering av batterier – Förbrukade batterier får ej slängas i hushållssoporerna. Kassera enbart batterier när de är helt urladdade. Kassera batterier i enlighet med lokala bestämmelser. Maximal radiosändningseffekt: -13.5 dBm. Radiosändningsfrekvensområde: 433,92 MHz

 Trust International B.V. intygar att artikelnummer 71236/71236-02 uppfyller kraven i direktiv 2014/53/EU – 2011/65/EU. Den fullständiga texten i EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.trust.com/compliance

Bezpečnostní pokyny

Podpora produktu: www.trust.com/71236. Záruční podmínky: www.trust.com/warranty

Pro zajištění bezpečné manipulace s přístrojem dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené na: www.trust.com/safety. Bezdrátový dosah je velmi závislý na místních podmírkách, jako je přítomnost HR skla a železobetonu. Nikdy nepoužívejte produkty Trust Smart Home po systémy podpory života. Tento produkt není odolný proti vodě. Produkt neoprávujte. Barvy vodičů se mohou v různých státech lišit. V případě pochybností o zapojení vodičů se obraťte na elektrikáře. Nikdy nepřipojujte světla nebo zařízení, která překračují maximální zatížení přijímače. Při instalaci přijímače dbejte zvýšené opatrnosti, přijímač může být pod napětím, i když je vypnutý. Likvidace obalových materiálů - Zlikvidujte již nepotřebné obalové materiály v souladu s platnými místními předpisy. Likvidace zařízení - Sousední symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že toto zařízení podléhá směrnici 2012/19/EU. Tato směrnice stanoví, že toto zařízení nesmí být po skončení své životnosti vyhozeno do běžného domovního odpadu, ale musí být předáno do speciálně zřízených sběrných míst, skladů k recyklaci odpadu nebo společnostem pro likvidaci. Tato likvidace je pro uživatele zdarma. Chraňte životní prostředí a zlikvidujte toto zařízení příslušným způsobem. Další informace lze získat od místní společnosti pro likvidaci odpadu, od města nebo od místního úřadu.. Likvidace baterii - Použité baterie se nesmí vyhazovat do domovního odpadu. Baterie likvidujte až po úplném vybití. Baterie likvidujte podle místních předpisů. Maximální rádiový vysílač výkon: -13.5 dBm. Frekvenční rozsah rádiového přenosu: 433,92 MHz

 Společnost Trust International B.V. prohlašuje, že produkt číslo 71236/71236-02 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU – 2011/65/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.trust.com/compliance

Bezpečnostné pokyny

Podpora výrobkov: www.trust.com/71236. Záručné podmienky: www.trust.com/warranty

Aby ste zabezpečili bezpečnú manipuláciu so zariadením, dodržiavajte bezpečnostné pokyny na: www.trust.com/safety

Dosah bezdrôtového signálu silne závisí od miestnych podmienok, napríklad od prítomnosti HR skla a železobetónu.

Výrobky Trust Smart Home nikdy nepoužívajte pre systémy na podporu životných funkcií. Tento výrobok nie je vodotesný.

Tento výrobok sa nepokúsajte opravovať. Farby vodičov sa v závislosti od krajiny môžu lísiť. Ak máte pochybnosti ohľadom kabeláže, kontaktuje elektrikára. Nikdy nepripájajte svetlá alebo zariadenia, ktoré prekračujú maximálnu kapacitu prijímača. Pri inštalácii prijímača budte opatrní, pretože prijímač môže byť pod napätiom, aj keď je vypnutý.

Likvidácia obalových materiálov - Obalové materiály, ktoré už nie sú potrebné, zlikvidujte v súlade s platnými miestnymi predpismi. Likvidácia zariadenia - Symbol s preškrtnutým kontajnerom znamená, že toto zariadenie podlieha smernici 2012/19/EÚ. Táto smernica uvádzá, že toto zariadenie sa nesmie na konci svojej životnosti likvidovať s normálnom domovým odpadom, ale musí sa odovzdať v špeciálnych zberných strediskách, recyklačných skladoch alebo spoločnostiach na likvidáciu odpadu. Táto likvidácia je pre používateľa bezplatná. Chráňte životné prostredie a likvidujte toto zariadenie správnym spôsobom. Ďalšie informácie môžete získať od miestnej spoločnosti na likvidáciu odpadu alebo od mesta alebo miestneho úradu. Likvidácia batérií - Použité batérie sa nesmú likvidovať ako domový odpad. Batérie likvidujte, len keď sú úplne vybité. Batérie likvidujte v súlade s miestnymi predpismi. Maximálny rádiový vysielací výkon: -13.5 dBm. Frekvenčný rozsah rádiového prenosu: 433,92 MHz

 Spoločnosť Trust International B.V. vyhlasuje, že položka číslo 71236/71236-02 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ – 2011/65/EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.trust.com/compliance

RO Instrucțiuni de siguranță

Asistență produs: www.trust.com/71236. Condiții privind garanția: www.trust.com/warranty

Pentru a asigura manipularea în siguranță a dispozitivului, respectați instrucțiunile privind siguranța de pe www.trust.com/safety. Raza de acțiune wireless depinde foarte mult de condițiile locale, cum ar fi prezența sticlei de înaltă eficiență și beton armat. Nu folosiți produsele Trust Smart Home la sisteme de susținere a vieții. Acest produs nu este rezistent la apă. Nu încercați să reparați acest produs. Culoarea firelor pot varia în funcție de țară. Luați legătura cu un electrician dacă aveți îndoială cu privire la fire. Nu conectați lumini sau echipamente care depășesc sarcina maximă a receptorului. Aveți grijă la montarea receptorului, este posibil să existe tensiune chiar și atunci când receptorul este închis.

Eliminarea la deșeuri a ambalajelor - Eliminați la deșeuri ambalajele care nu mai sunt necesare în conformitate cu reglementările locale. Eliminarea la deșeuri a dispozitivului - Simbolul alăturat al tomberonului barat înseamnă că dispozitivul intră sub incidența Directivei 2012/19/UE. Această directivă prevede că acest dispozitiv nu poate fi eliminat ca deșeu menajer la sfârșitul duratei sale de utilizare și trebuie predat la centrele de colectare, reciclare sau societăți de eliminare locale speciale. Această eliminare este gratuită pentru utilizator. Protejați mediul și eliberați dispozitivul într-un mod adecvat. Puteți obține informații suplimentare de la societatea locală de eliminare a deșeurilor, sau de la autoritatea orășenească sau locală. Eliminarea la deșeuri a bateriilor - Bateriile uzate nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile casnice. Aruncați bateriile numai dacă sunt descărcate complet. Aruncați bateriile în conformitate cu prevederile locale.

Puterea maximă de transmisie radio: -13.5 dBm. Gama de frecvențe de transmisie radio: 433,92 MHz



Trust International B.V. declară că articolul numărul 71236/71236-02 respectă prevederile Directivelor 2014/53/UE – 2011/65/EU . Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la adresa: www.trust.com/compliance

AWRT-1000 WIRELESS ROTARY BUTTON



Trust International B.V. declares that this Trust Smart Home-product:

Model: AWRT-1000 wireless ROTARY button
Item number: 71236/71236-02
Intended use: Indoor

is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following directives:

ROHS 2 Directive (2011/65/EU)
RED Directive (2014/53/EU)

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following web address: www.trust.com/compliance

TRUST SMART HOME

LAAN VAN BARCELONA 600
3317DD DORDRECHT
NEDERLAND
www.trust.com

Trust Electronics Ltd.,

Sopwith Dr, Weybridge, KT13 0NT, UK.
All brand names are registered trade-
marks of their respective owners.
Specifications are subject to change
without prior notice. Made in China.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Codesystem	Automatic
Channels	1
Size	HxWxL: 80 x 80 x 25 mm
Power	3V lithium battery type CR2032 (included)

www.trust.com
